

CON LA LINEA SMART, IL DESIGN SI FA FLESSIBILE PER SODDISFARE LE TENDENZE ABITATIVE PIÙ MODERNE.

LA PORTA DIVENTA PROTAGONISTA CON LA PUREZZA DELLE LINEE E LA LUCENTEZZA DEL SUO RIVESTIMENTO. STUPISCE CON LA RAZIONALITÀ DELLE SOLUZIONI TECNICHE E LA NOVITÀ DEI SUOI DETTAGLI.

CONQUISTA CON LA VARIETÀ DEI MODELLI E DELLE PERSONALIZZAZIONI, GRAZIE ALLE INFINITE COMBINAZIONI CON I VETRI DI FERNANDO GAROFOLI.

THE SMART LINE: FLEXIBLE DESIGN FOR THE MOST MODERN TRENDS IN HOME LIVING.

THE DOOR TAKES THE LIMELIGHT WITH THE PURITY OF ITS LINES AND THE POLISHED SHINE OF ITS FINISH. THE RATIONALITY OF ITS TECHNICAL SOLUTIONS AND THE ORIGINALITY OF ITS DETAIL WILL SURPRISE YOU.

AND, YOU WILL BE ASTOUNDED BY THE VARIETY OF MODELS AND CUSTOMISATIONS AVAILABLE THANKS TO AN INFINITE NUMBER OF COMBINATIONS WITH FERNANDO GAROFOLI'S GLASS PANELS.

AVEC LA LIGNE SMART, LE DESIGN S'ADAPTE AUX DERNIÈRES TENDANCES DE L'AMEUBLEMENT.

LA PORTE DEVIENT LA VEDETTE AVEC DES LIGNES PURES ET UN REVÊTEMENT BRILLANT. ELLE SURPREND PAR LA RATIONNALITÉ DES SOLUTIONS TECHNIQUES ET LA NOUVEAUTÉ DES DÉTAILS. ELLE SÉDUIT PAR LA VARIÉTÉ DES MODÈLES ET DES PERSONNALISATIONS, POSSIBLES GRÂCE AUX APPLICATIONS INFINIES DES VERRES DE FERNANDO GAROFOLI.

CON LA LÍNEA SMART, LA VERSATILIDAD DEL DISEÑO LOGRA RESPONDER A LAS TENDENCIAS MÁS MODERNAS EN MATERIA DE DECORACIÓN.

LA PUERTA SE CONVIERTE EN PROTAGONISTA CON LA PUREZA DE SUS LÍNEAS Y EL BRILLO DE SU REVESTIMIENTO. SORPRENDE CON LA RACIONALIDAD DE SUS SOLUCIONES TÉCNICAS Y CON LA NOVEDAD DE SUS

DETALLES, CONQUISTA CON SU VARIEDAD DE MODELOS Y POSIBILIDADES DE PERSONALIZACIÓN GRACIAS A LAS INFINITAS COMBINACIONES CON LOS CRISTALES DE FERNANDO GAROFOLI.

MIT DER PRODUKTLINIE SMART ZEIGT SICH DAS DESIGN VON SEINER ANPASSUNGSFÄHIGSTEN SEITE UND WIRD AUCH DEN MODERNSTEN WOHNTRENDS GERECHT.

DANK DER KLAREN LINIENFÜHRUNG UND DER ELEGANTEN HOCHGLANZ-VERKLEIDUNG WIRD DIE TÜR ZUM BLICKFANG, ÜBERZEUGT ABER AUCH MIT NEUEN TECHNISCHEN LÖSUNGEN UND INNOVATIVEN DETAILS.

WÄHLEN SIE AUS EINER BREITEN MODELLPALETTE UND LASSEN SIE SICH VON DEN UNZÄHLIGEN KOMBINATIONSMÖGLICHKEITEN MIT DEN GLASELEMENTEN VON FERNANDO GAROFOLI ÜBERRASCHEN.

ЛИНИЯ SMART С ДИЗАЙНОМ ,ОТВЕЧАЮЩИМ СОВРЕМЕННЫМ ТЕНДЕНЦИЯМ ДОМАШНЕГО ИНТЕРЬЕРА.

ЭТИ ДВЕРИ ОКАЗЫВАЮТСЯ В ЦЕНТРЕ ВНИМАНИЯ,БЛАГОДАРЯ ЧИСТОТЕ ЛИНИЙ И БЛЕСКУ ПОЛИРОВКИ. РАЦИОНАЛЬНОСТЬ ТЕХНИЧЕСКИХ РЕШЕНИЙ И ОРИГИНАЛЬНОСТЬ РЕШЕНИЙ УДИВИТ ВАС.

И ВЫ БУДЕТЕ ВОСХИЩЕНЫ РАЗНООБРАЗИЕМ МОДЕЛЕЙ ДВЕРЕЙ И ДЕТАЛЕЙ ИХ ОТДЕЛКИ И ОГРОМНЫМ ЧИСЛОМ ВОЗМОЖНЫХ КОМБИНАЦИЙ БЛАГОДАРЯ ТАКЖЕ ИСПОЛЬЗОВАНИЮ СТЕКЛЯННЫХ

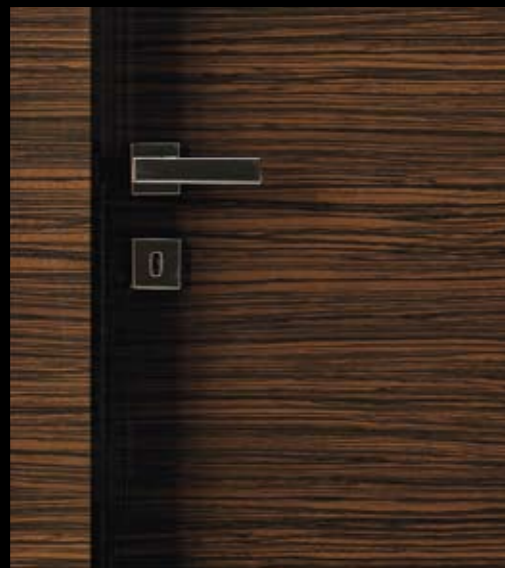
ПАНЕЛЕЙ,СОЗДАНЫХ ФЕРНАНДО ГАРОФОЛИ.

GIDEA SMART

Mod. 1PAL

COLORE EBANO LUCIDO
COLOUR: EBONY GLOSS
COLORIS ÉBÈNE BRILLANT
COLOR ÉBANO BRILLANTE
FARBE EBENHOLZ HOCHGLANZ
ЦВЕТ ЭБОНИ ГЛЯНЦЕВЫЙ



**MOD. 1PAL**

COLORE EBANO LUCIDO
 COLOUR: EBONY GLOSS
 COLORIS ÉBÈNE BRILLANT
 COLOR ÉBANO BRILLANTE
 FARBE EBENHOLZ HOCHGLANZ
 ЦВЕТ ЭБОНИ ГЛЯНЦЕВЫЙ



SMART SI METTE IN MOSTRA CON UNA FINITURA NATURALMENTE BELLA, CON UN'ELEGANZA CHE RESTA IMPRESSA. SMART EBANO LUCIDO: NON SEMPLICI PORTE, MA ELEMENTI D'ARREDAMENTO.

SMART SHOWS OFF WITH A NATURALLY BEAUTIFUL FINISH AND IMPRESSIVE ELEGANCE. SMART POLISHED EBONY: NOT JUST A DOOR, BUT A PIECE OF FURNITURE.

SMART S'AFFICHE AVEC UNE FINITION NATURELLEMENT BELLE, AVEC UNE ÉLÉGANCE QUI RESTE GRAVÉE. SMART ÉBÈNE BRILLANT : PAS DE SIMPLES PORTES, MAIS DES ÉLÉMENTS DÉCO.

SMART SE DESTACA EN EL AMBIENTE CON SU ACABADO NATURALMENTE BELLO Y UNA IMPACTANTE ELEGANCIA. SMART ÉBANO BRILLO: NO SE TRATA DE UNA MERA PUERTA, ES UN ELEMENTO DECORATIVO PROPIAMENTE DICHO.

SMART PRÄSENTIERT SICH MIT NATÜRLICH SCHÖNEM FINISH UND FASZINIERENDER ELEGANZ. SMART, EBENHOLZ GLÄNZEND - NICHT EINFACH TÜREN, SONDERN EINRICHTUNGSELEMENTE.

SMART ДЕМОНСТРИРУЕТ НАТУРАЛЬНЫЕ ЦВЕТА И ЭЛЕГАНТНОСТЬ. SMART ЭБОНИ- ЭТО НЕ ТОЛЬКО ДВЕРЬ,НО И ПРЕДМЕТ ИНТЕРЬЕРА.

MOD. 1PAL

LATO A TIRARE. COLORE EBANO LUCIDO

PULL SIDE. COLOUR: EBONY GLOSS

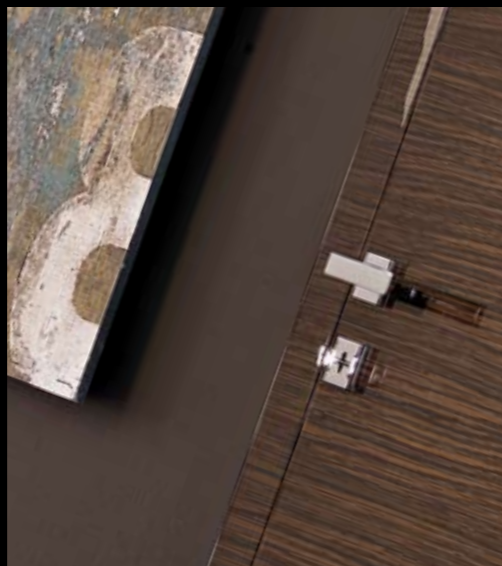
CÔTÉ OUVERTURE PORTE COLORIS ÉBÈNE BRILLANT

LADO DE APERTURA COLOR ÉBANO BRILLANTE

FARBE EBENHOLZ HOCHGLANZ

СТОРОНА "К СЕБЕ". ЦВЕТ ЭБОНИ ГЛЯНЦЕВЫЙ





MOD. 1PAL
COLORE ZEBRANO LUCIDO
COLOUR: ZEBRANO GLOSS
COLORIS ZEBRANO BRILLANT
COLOR ZEBRANO BRILLANTE
FARBE ZEBRANO HOCHGLANZ
CYR COLORE ZEBRANO LUCIDO



É UNA PORTA CHE NON PASSA INOSSERVATA. LA SEDUZIONE DELLA FINITURA ESPRIME IL GUSTO DECISO DI CHI LA SCEGLIE. E LA SUA MANIERA ESCLUSIVA DI VIVERE LO SPAZIO DOMESTICO.

A DOOR WHICH DOES NOT PASS UNOBSERVED. ITS ATTRACTIVE FINISH EXPRESSES THE TASTE OF THOSE WHO CHOOSE IT AND THEIR EXCLUSIVE TASTE IN HOME LIVING.

VOICI UNE PORTE QUI NE PASSE PAS INAPERÇUE. LE CHARME DE LA FINITION TRADUIT LE GOÛT DÉCIDÉ DE CELUI QUI LA CHOISIT ET SA FAÇON EXCLUSIVE DE VIVRE LA MAISON.

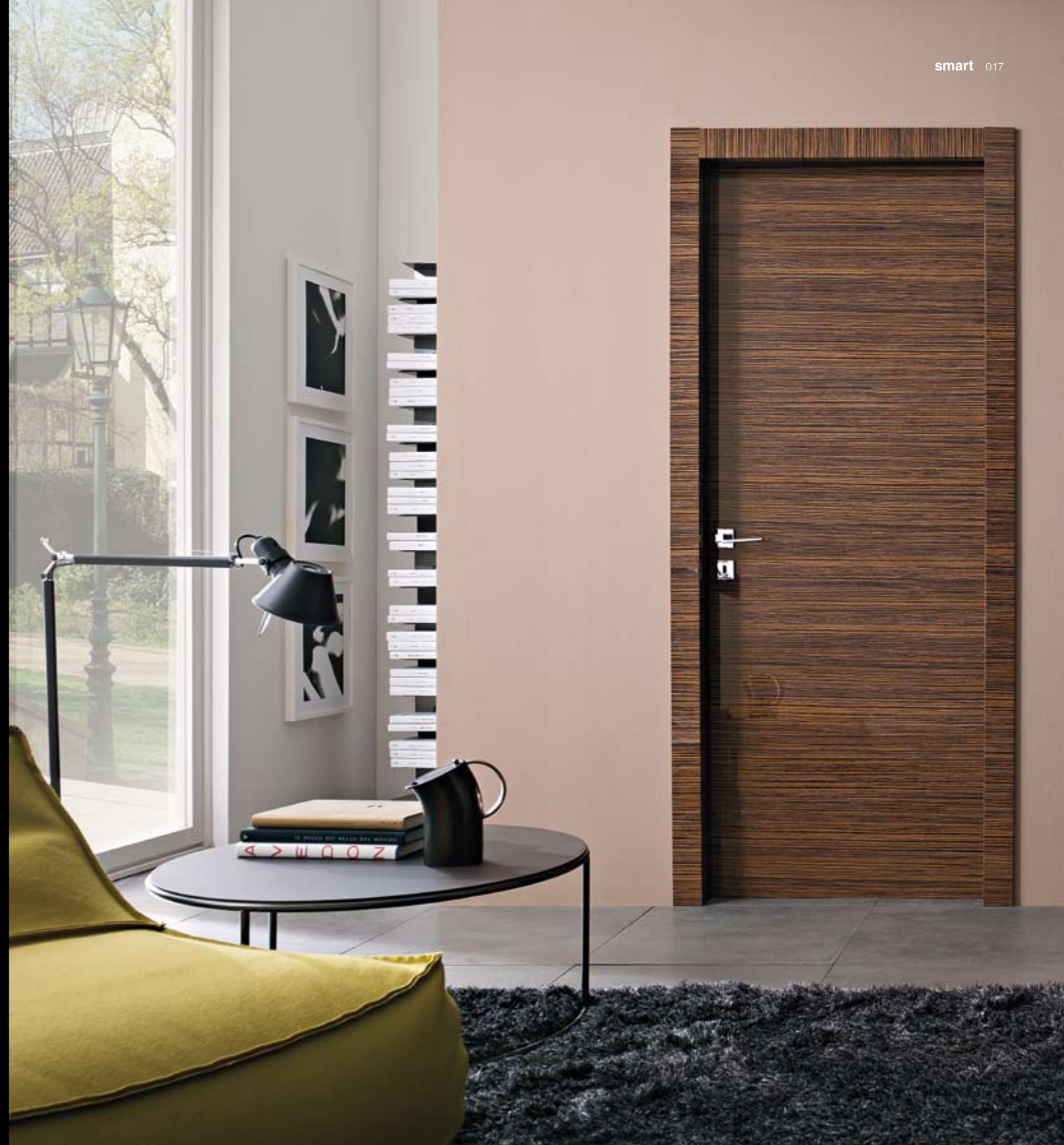
UNA PUERTA QUE LLAMA LA ATENCIÓN. LA SEDUCCIÓN DEL ACABADO MANIFIESTA EL GUSTO PERSONAL DE QUIEN LA ELIGE Y SU MANERA EXCLUSIVA DE DISFRUTAR EL ESPACIO DOMÉSTICO.

EINE TÜR, DIE DEN BLICK AUF SICH LENKT. DAS VERFÜHRERISCHE FINISH IST AUSDRUCK DES KLAREN STILS ALL JENER, DIE SICH DAFÜR ENTSCHEIDEN, UND IHRER EXKLUSIVEN ART, DEN WOHNBEREICH ZU LEBEN.

ДВЕРЬ, КОТОРАЯ НЕ ОСТАНЕТСЯ НЕЗАМЕЧЕННОЙ. ЕЕ ПРИВЛЕКАТЕЛЬНАЯ ОТДЕЛКА ГОВОРИТ О ТОНКОМ ВКУСЕ ТОГО, КТО ОФОРМЛЯЕТ ЖИЛИЩЕ.

MOD. 1PAL

COLORE ZEBRANO LUCIDO
COLOUR: ZEBRANO GLOSS
COLORIS ZEBRANO BRILLANT
COLOR ZEBRANO BRILLANTE
FARBE ZEBRANO HOCHGLANZ
ЦВЕТ ЗЕБРАН ГЛЯНЦЕВЫЙ





UN DESIGN DECISO E DIFFERENTE CHE LASCIA IL SEGNO NELLA CASA. LE MOSTRINE NERE INCORNICIANO IL PANNELLO ED ESALTANO IL FASCINO DELLA FINITURA ZEBRANO LUCIDO.

A STRONG, DIFFERENT DESIGN THAT LEAVES ITS MARK ON THE HOME. THE BLACK MOUNTINGS FRAME THE PANEL AND ENHANCE THE INTRIGUE OF THE POLISHED ZEBRANO FINISH.

UN DESIGN AFFIRMÉ ET DIFFÉRENT QUI IMPRIME SA MARQUE SUR L'INTÉRIEUR. DES PANNEAUX NOIRS ENCADRENT LA PORTE ET METTENT EN AVANT LA BEAUTÉ DE LA FINITION ZEBRANO BRILLANT.

UN DISEÑO FUERTE E INUSUAL QUE DA UN TOQUE DE PERSONALIDAD A LA CASA. LOS TAPAJUNTAS NEGROS ENMARCAN EL PANEL Y DESTACAN EL ATRACTIVO INTRÍNSECO DEL ACABADO ZEBRANO BRILLO.

EIN KLARES UND INDIVIDUELLES DESIGN, DAS JEDEM HEIM EINE BESONDERE NOTE VERLEIHT. DIE SCHWARZEN TÜRRAHMEN UMRANDEN DAS TÜRBLATT UND UNTERSTREICHEN DAS FINISH IN GLÄNZENDEM ZEBRANO.

ЯРКИЙ, ХАРАКТЕРНЫЙ ДИЗАЙН. ЧЕРНАЯ ОКАНТОВКА ПАНЕЛИ УСЛИВАЕТ ИНТРИГУЮЩИЙ ЭФФЕКТ ПОЛИРОВАННОГО ЗЕБРАНО.

MOD. 1PAL

COLORE ZEBRANO LUCIDO CON TELAIO E MOSTRINE NERO LUCIDO

COLOUR: ZEBRANO GLOSS WITH BLACK GLOSS FRAME AND TRIMS

COLORIS ZEBRANO BRILLANT AVEC CADRE ET COUVRE-JOINTS NOIR BRILLANT

COLOR ZEBRANO BRILLO CON MARCO Y TAPAJUNTAS NEGRO BRILLANTE

FARBE ZEBRANO HOCHGLANZ MIT RAHMEN UND BLENDE IN SCHWARZ HOCHGLANZ

ЦВЕТ ЗЕБРАН ГЛЯНЦЕВЫЙ, ДВЕРНАЯ КОРОБКА И НАЛИЧНИКИ ЧЕРНОГО ГЛЯНЦЕВОГО ЦВЕТА



**MOD. 1PAL**

COLORE ZEBRANO LUCIDO CON TELAIO E MOSTRINE NERO LUCIDO
 COLOUR: ZEBRANO GLOSS WITH BLACK GLOSS FRAME AND TRIMS
 COLOURS: ZEBRANO BRILLANT AVEC CADRE ET COUVRE-JOINTS NOIR BRILLANT
 COLOR ZEBRANO BRILLO CON MARCO Y TAPAJUNTAS NEGRO BRILLANTE
 FARBE ZEBRANO HOCHGLANZ MIT RAHMEN UND BLENDE IN SCHWARZ HOCHGLANZ
 ЦВЕТ ЗЕБРАН ГЛЯНЦЕВЫЙ, ДВЕРНАЯ КОРОБКА И НАЛИЧНИКИ ЧЕРНОГО ГЛЯНЦЕВОГО ЦВЕТА





MOD. 1PAL
 COLORE ROVERE CHIARO LUCIDO
 COLOUR: LIGHT OAK GLOSS
 COLORIS CHÊNE CLAIR BRILLANT
 COLOR ROBLE CLARO BRILLANTE
 FARBE EICHE HELL HOCHGLANZ
 СТОРОНА "К СЕБЕ": ЦВЕТ СВЕТЛЫЙ ДУБ ГЛАНЦЕВЫЙ

UNA PORTA SMART ROVERE CHIARO VALORIZZA OGNI AMBIENTE, CON IL SUO COLORE MORBIDO E RICCO DI DELICATI RIFLESSI. SMART ROVERE CHIARO È IL CALDO BENVENUTO NEL CUORE DELLA VOSTRA CASA.

SMART IN LIGHT OAK ENHANCES EVERY ROOM WITH ITS SOFT COLOUR, RICH IN DELICATE REFLECTIONS. SMART LIGHT OAK OFFERS A WARM WELCOME INTO THE HEART OF YOUR HOME.

UNE PORTE SMART CHÊNE CLAIR VALORISE TOUT INTÉRIEUR, AVEC SON COLORIS DOUX ET RICHE DE DÉLICATS REFLETS. SMART CHÊNE CLAIR DONNE UNE TOUCHE CHALEUREUSE À VOTRE INTÉRIEUR.

CON SU COLOR SUAVE Y SUS DELICADOS REFLEJOS, UNA PUERTA SMART ROBLE CLARO VALORIZA TODO TIPO DE AMBIENTE. SMART ROBLE CLARO ES UNA CÁLIDA ACOGIDA A VUESTRO HOGAR.

EINE HELLE SMART EICHENTÜR WERTET MIT DER WEICHEN FARBE UND DEN VIELEN FEINEN REFLEXEN JEDES AMBIENTE AUF. SMART EICHE HELL BEREITET EINEN WARMEN EMPFANG IM HERZEN IHRES HEIMS.

SMART В ЦВЕТЕ "СВЕТЛЫЙ ДУБ" ДЕЛАЕТ УЮТНЕЕ И ТЕПЛЕЕ КАЖДЮЮ КОМНАТУ.

MOD. 1PAL

LATO A TIRARE, COLORE ROVERE CHIARO LUCIDO
 PULL SIDE, COLOUR: LIGHT OAK GLOSS
 CÔTÉ OUVERTURE PORTE, COLORIS CHÊNE CLAIR BRILLANT
 LADO DE APERTURA, COLOR ROBLE CLARO BRILLANTE
 ÖFFNUNGSFLÄCHE FARBE EICHE HELL HOCHGLANZ
 СТОРОНА "К СЕБЕ" ЦВЕТ СВЕТЛЫЙ ДУБ ГЛЯНЦЕВЫЙ



SMART ORO LUCIDO, CON LA SUA PRESTIGIOSA FINITURA, ESPRIME UN'ELEGANZA SENZA TEMPO CHE SODDISFA IL VOSTRO DESIDERIO DEL BELLO. I DETTAGLI ATTENTAMENTE STUDIATI, COME LE MANIGLIE COORDINATE, CONCORRONO, INSIEME, A CREARE UNA FORMA "PERFETTA".

SMART POLISHED GOLD, WITH ITS PRESTIGIOUS FINISH, EXPRESSES A TIMELESS ELEGANCE TO SATISFY YOUR YEARNING FOR BEAUTY. CAREFULLY DESIGNED DETAILS LIKE THE COORDINATED HANDLES WORK TOGETHER TO CREATE THE "PERFECT" FORM.

SMART OR BRILLANT, AVEC SA FINITION PRESTIGIEUSE, EXPRIME UNE ÉLÉGANCE INTEMPORELLE QUI SATISFAIT VOTRE DÉsir DU BEAU. DES DÉTAILS SOIGNEUSEMENT CHOISIS, COMME LES POIGNÉES COORDONNÉES, CONTRIBUENT À CRÉER UNE LIGNE "PARFAITE".

CON SU PRESTIGIOSO ACABADO, LA VERSIÓN SMART DORADO BRILLO MANIFIESTA UNA ELEGANCIA ATEMPORAL QUE RESPONDE A VUESTRO DESEO DE BELLEZA. LAS MANIJAS COORDINADAS SON UNO DE LOS DETALLES ATENTAMENTE ESTUDIADOS QUE CONTRIBUYEN A CREAR UNA FORMA "PERFECTA".

SMART GOLD GLÄNZEND MIT SEINEM EDLEN FINISH IST AUSDRUCK VON ZEITLOSER ELEGANZ, DIE JEDEM WUNSCH NACH SCHÖNHEIT ENTSPRECHEN KANN. SORGSAM ENTWORFENE DETAILS, WIE KOMBINIERT GRIFFE, VERSCHMELZEN HARMONISCH, UM EINE "PERFEKTE" FORM ZU KREIEREN.

SMART В ПРЕСТИЖНОМ ЦВЕТЕ "ГОЛД" ВЫРАЖАЕТ ВЕЧНОЕ СТРЕМЛЕНИЕ К КРАСОТЕ. ТЩАТЕЛЬНО ПОДОБРАННЫЕ ДЕТАЛИ-ТАКИЕ КАК СПЕЦИАЛЬНЫЕ РУЧКИ-СОЗДАЮТ НЕПОВТОРИМЫЙ ОБРАЗ.

MOD. 1PAL

COLORE ORO LUCIDO
COLOUR: GOLD GLOSS
COLORIS OR BRILLANT
COLOR DORADO BRILLANTE
FARBE GOLD HOCHGLANZ
ЦВЕТ ЗОЛОТОЙ ГЛЯНЦЕВЫЙ





L'ARGENTO LUCIDO È UNA FINITURA AFFASCINANTE CHE CREA SPAZI LUMINOSISSIMI E RINNOVA IL PIACERE DI AMMIRARE LA PROPRIA CASA.
CON SMART ARGENTO LUCIDO, LE STANZE RACCONTANO IL VOSTRO STILE FIN DALL'INGRESSO.

POLISHED SILVER IS AN EYE-CATCHING FINISH THAT CREATES LUMINOSITY AND OFFERS RENEWED PLEASURE IN ADMIRING YOUR HOME.
WITH SMART POLISHED SILVER, YOUR STYLE ECHOES THROUGHOUT YOUR HOME FROM THE ENTRANCE AND INTO EACH ROOM.

L'ARGENT BRILLANT EST UNE FINITION CAPTIVANTE QUI CRÉE DES ESPACES TRÈS LUMINEUX ET RENOUELE LE PLAISIR D'ADMIRER SON INTÉRIEUR.
AVEC SMART ARGENT BRILLANT, LES PIÈCES EXPRIMENT VOTRE STYLE DÈS LE PREMIER REGARD.

EL FASCINANTE ACABADO PLATEADO BRILLO APORTA GRAN LUMINOSIDAD A LOS AMBIENTES Y RENEVA EL PLACER DE ADMIRAR LA PROPIA CASA.
CON SMART PLATEADO BRILLO, LAS HABITACIONES MANIFIESTAN VUESTRO ESTILO YA DESDE LA ENTRADA.

GLÄNZENDES SILBER IST EIN FASZINIERENDES FINISH, DURCH DAS SEHR HELLE RÄUME GESCHAFFEN WERDEN UND DIE LUST GEWECKT WIRD, DAS EIGENE HEIM ZU BEWUNDERN. MIT
SMART SILBER GLÄNZEND WIRD JEDES ZIMMER BEIM BETRETEN ZUM SPIEGEL IHRES PERSÖNLICHEN STILS.

ОТДЕЛКА "СИЛЬВЕР" СОЗДАЕТ ДОПОЛНИТЕЛЬНУЮ ОСВЕЩЕННОСТЬ В ВАШЕМ ДОМЕ.
ВАШ СТИЛЬ ОТДАЕТСЯ ЭХОМ НАЧИНАЯ ОТ ВХОДА ПО ВСЕМ КОМНАТАМ ВАШЕГО ДОМА.

MOD. 1PAL

COLORE ARGENTO LUCIDO
COLOUR: SILVER GLOSS
COLORIS ARGENT BRILLANT
COLOR PLATEADO BRILLANTE
FARBE SILBER HOCHGLANZ
ЦВЕТ СЕРЕБРЯНЫЙ ГЛАНЦЕВЫЙ



MOD. 1PAL

LATO A TIRARE, COLORE NERO LUCIDO
 PULL SIDE, COLOUR: BLACK GLOSS
 CÔTÉ OUVERTURE PORTE, COLORIS NOIR BRILLANT
 LADO DE APERTURA, COLOR NEGRO BRILLANTE
 ÖFFNUNGSFLÄCHE FARBE SCHWARZ HOCHGLANZ
 СТОРОНА "К СЕБЕ" ЧЕРНЫЙ ГЛЯНЦЕВЫЙ ЦВЕТ

COLL. 1M2007

COLORE NERO LUCIDO, VETRO MAGIC MOD. DODO TIPO 8 COLORE NERO
 SISTEMA SCORREVOLE LINEA, MANIGLIONE CURVA DA 1000 MM. CROMO LUCIDO.
 COLOUR: BLACK GLOSS, MAGIC GLASS PANEL, MOD. DODO, TYPE 8, COLOUR BLACK
 LINEA SLIDING SYSTEM, DOOR-PULL CURVA 1000 MM POLISHED CHROME.
 COLORIS NOIR BRILLANT, VITRAGE MAGIC MOD. DODO TIPO 8 COLORIS NOIR
 SYSTÈME COULISSANT LINEA, GRANDE POIGNÉE CURVA DE 1000 MM CHROME BRILLANT.
 COLOR NEGRO BRILLANTE, VIDRIO MAGIC MOD. DODO TIPO 8 COLOR NEGRO
 SISTEMA DESLIZANTE LÍNEA, TIRADOR CON CURVA DE 1000 MM, CROMO BRILLANTE.
 FARBE SCHWARZ HOCHGLANZ, GLAS MAGIC MOD. DODO TYP 8 FARBE SCHWARZ
 SCHIEBESYSTEM LINEA, DRÜCKER CURVA 1000 MM CHROM POLIERT.
 ЧЕРНЫЙ ГЛЯНЦЕВЫЙ ЦВЕТ, СТЕКЛО MAGIC MOD. DODO, ТИП 8 ЧЕРНОГО ЦВЕТА
 РАЗДВИЖНАЯ СИСТЕМА LINEA, ИЗОГНУТАЯ РУЧКА 1000 MM, ГЛЯНЦЕВАЯ, ХРОМИРОВАННАЯ



MOD. 1PAL

LATO A TIRARE. COLORE NERO LUCIDO
 PULL SIDE. COLOUR: BLACK GLOSS
 CÔTÉ OUVERTURE PORTE. COLORIS NOIR BRILLANT
 LADO DE APERTURA. COLOR NEGRO BRILLANTE
 ÖFFNUNGSFLÄCHE FARBE SCHWARZ HOCHGLANZ
 СТОРОНА "К СЕБЕ" ЧЕРНЫЙ ГЛЯНЦЕВЫЙ ЦВЕТ

MOD. 1V2007

COLORE NERO LUCIDO. VETRO SERIGRAFATO TIPO "H", COLORE NERO.
 COLOUR: GLOSSY BLACK. SCREEN-PRINTED GLASS TYPE "H", BLACK.
 COLORIS NOIR BRILLANT. VERRE SERIGRAPHIE TYPE "H", COLORIS NOIR.
 COLOR NEGRO BRILLO. CRISTAL SERIGRAFIADO TIPO "H", COLOR NEGRO.
 FARBE SCHWARZ HOCHGLANZ. GLAS MIT SIEBDRUCK TYP "H", FARBE SCHWARZ.
 ЦВЕТ ЧЕРНЫЙ ГЛЯНЦЕВЫЙ. СТЕКЛО С ШЕЛКОГРАФИЧЕСКОЙ ПЕЧАТЮ ТИПА "H", ЧЕРНОГО ЦВЕТА.





MOD. 1PAL
 COLORE NERO LUCIDO
 COLOUR: BLACK GLOSS
 COLOURIS NOIR BRILLANT
 COLOR NEGRO BRILLANTE
 FARBE SCHWARZ HOCHGLANZ
 ЧЕРНЫЙ ГЛЯНЦЕВЫЙ ЦВЕТ



MOD. 1PAL
 COLORE BIANCO LUCIDO
 COLOUR: WHITE GLOSS
 COLOURIS BLANC BRILLANT
 COLOR BLANCO BRILLANTE
 FARBE WEISS HOCHGLANZ
 БЕЛЫЙ ГЛЯНЦЕВЫЙ ЦВЕТ

**MOD. 1V2007**

COLORE ROSSO RUBINO LUCIDO, VETRO MOD. BREZZA TIPO "I" COLORE ROSSO RUBINO, DECORO SABBATO.
 COLOUR: RUBY RED GLOSS, GLASS PANEL MOD. BREZZA TYPE "I": COLOUR RUBY RED, SANDBLASTED DECOR.
 COLORIS ROUGE RUBIS BRILLANT, VITRAGE MOD. BREZZA TYPE "I" COLORIS ROUGE RUBIS, MOTIF SABLÉ.
 COLOR ROJO RUBI BRILLANTE, VIDRIO MOD. BREZZA TIPO "I" COLOR ROJO RUBÍ, DECORACIÓN ARENADO.
 FARBE RUBINROT HOCHGLANZ, GLAS MOD. BREZZA TYP "I" FARBE RUBINROT, DEKOR GESANDSTRAHLT.
 РУБИНОВЫЙ ГЛЯНЦЕВЫЙ ЦВЕТ, СТЕКЛО МОД. BREZZA, ТИП "I" РУБИНОВОГО ЦВЕТА, МАТОВЫЙ УЗОР.

MOD. 1PAL

COLORE ROSSO RUBINO LUCIDO
 COLOUR: RUBY RED GLOSS
 COLORIS ROUGE RUBIS BRILLANT
 COLOR ROJO RUBI BRILLANTE
 FARBE RUBINROT HOCHGLANZ
 КРАСНЫЙ ГЛЯНЦЕВЫЙ ЦВЕТ

**MOD. 1F**

COLORE AVORIO LUCIDO, FILETTO CROMO LUCIDO DA 4 MM.
 COLOUR: IVORY GLOSS, 4 MM POLISHED CHROME STRIPS
 COLOURS IVOIRE BRILLANT, FILET CHROME BRILLANT DE 4 MM
 COLOR MARFIL BRILLANTE, FILETE CROMO BRILLANTE DE 4 MM.
 FARBE ELFENBEIN HOCHGLANZ, ZIERLEISTE CHROM POLIERT 4 MM.
 ЦВЕТ СЛОНОВОЙ КОСТИ ГЛЯНЦЕВЫЙ, РАСКЛАДКИ 4 ММ ГЛЯНЦЕВЫЕ, ХРОМИРОВАННЫЕ

**MOD. 2F**

COLORE ROSSO LUCIDO, FILETTI CROMO LUCIDO DA 4 MM.
 COLOUR: RED GLOSS, 4 MM POLISHED CHROME STRIPS.
 COLOURIS ROUGE BRILLANT, FILETS CHROME BRILLANT DE 4 MM.
 COLOR ROJO BRILLANTE, FILETES CROMO BRILLANTE DE 4 MM.
 FARBE ROT HOCHGLANZ, ZIERLEISTEN CHROM POLIERT 4 MM.
 КРАСНЫЙ ГЛЯНЦЕВЫЙ ЦВЕТ, РАСКЛАДКИ 4 ММ ГЛЯНЦЕВЫЕ, ХРОМИРОВАННЫЕ

**MOD. 3F**

LATO A TIRARE, COLORE BIANCO LUCIDO, FILETTI CROMO LUCIDO DA 4 MM.
 PULL SIDE, COLOUR WHITE GLOSS, 4 MM SHINY CHROME STRIPES
 CÔTÉ OUVERTURE PORTE, COLORIS BLANC BRILLANT, FILETS CHROME BRILLANT DE 4 MM
 LADO DE APERTURA, COLOR BLANCO BRILLANTE, FILETES CROMO BRILLANTE DE 4 MM.
 ÖFFNUNGSFLÄCHE FARBE WEISS HOCHGLANZ, ZIERLEISTEN CHROM POLIERT 4 MM.
 СТОРОНА *К СЕБЕ*: БЕЛЫЙ ГЛЯНЦЕВЫЙ ЦВЕТ, РАСКЛАДКИ 4 ММ ГЛЯНЦЕВЫЕ, ХРОМИРОВАННЫЕ

COLL. MIRIA

DUE ANTE A BATTENTE COLORE AVORIO LUCIDO
 FILETTI CROMO LUCIDO DA 4 MM. MANIGLIE MOD. 516 CROMO LUCIDO.
 TWO LEAF SWING DOORS COLOUR: IVORY GLOSS
 4 MM POLISHED CHROME STRIPS HANDLE MODEL 516 POLISHED CHROME.
 DEUX VANTAUX BATTANTS COLORIS IVOIRE BRILLANT
 FILETS CHROME BRILLANT DE 4 MM POIGNÉES MOD. 516 CHROME BRILLANT.
 DOS PUERTAS DE BATTIENTE COLOR MARFIL BRILLANTE
 FILETES CROMO BRILLANTE DE 4 MM. TIRADORES MOD. 516 CROMO BRILLANTE.
 DOPPELTÜR FARBE ELFENBEIN HOCHGLANZ
 ZIERLEISTEN CHROM POLIERT 4 MM. DRÜCKER MOD. 516 CHROM POLIERT.
 ДВЕ РАСПАШНЫЕ СТВОРКИ ДВЕРИ ГЛЯНЦЕВОГО ЦВЕТА СЛОНОВОЙ КОСТИ,
 РАСКЛАДКИ 4 ММ ГЛЯНЦЕВЫЕ, ХРОМИРОВАННЫЕ, РУЧКИ МОД. 516 ГЛЯНЦЕВЫЕ, ХРОМИРОВАННЫЕ

MOD. 5F

COLORE AVORIO LUCIDO FILETTI CROMO LUCIDO DA 4 MM.
 COLOUR IVORY GLOSS 4 MM POLISHED CHROME STRIPS.
 COLORIS IVOIRE BRILLANT FILETS CHROME BRILLANT DE 4 MM.
 COLOR MARFIL BRILLANTE FILETES CROMO BRILLANTE DE 4 MM.
 FARBE ELFENBEIN HOCHGLANZ ZIERLEISTEN CHROM POLIERT 4 MM.
 ЦВЕТ СЛОНОВОЙ КОСТИ ГЛЯНЦЕВЫЙ, РАСКЛАДКИ 4 ММ ГЛЯНЦЕВЫЕ, ХРОМИРОВАННЫЕ



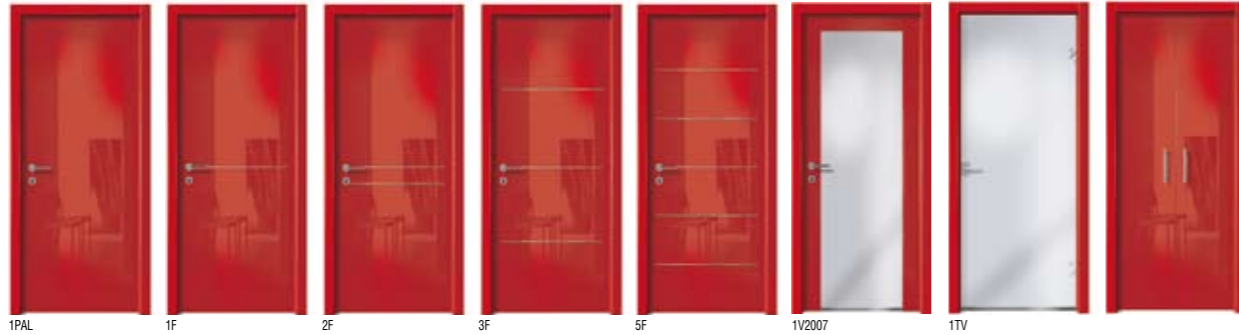
COLL. MIRIA

DUE ANTE A BATTENTE COLORE ROSSO LUCIDO
 FILETTI CROMO LUCIDO DA 4 MM. MANIGLIE MOD. 516 CROMO LUCIDO.
 TWO LEAF SWING DOORS COLOUR: RED GLOSS
 4 MM POLISHED CHROME STRIPS HANDLE MODEL 516 POLISHED CHROME.
 DEUX VANTAUX BATTANTS COLORIS ROUGE BRILLANT
 FILETS CHROME BRILLANT DE 4 MM POIGNÉES MOD. 516 CHROME BRILLANT.
 DOS PUERTAS DE BATTIENTE COLOR ROJO BRILLANTE
 FILETES CROMO BRILLANTE DE 4 MM. TIRADORES MOD. 516 CROMO BRILLANTE.
 DOPPELTÜR FARBE ROT HOCHGLANZ
 ZIERLEISTEN CHROM POLIERT 4 MM, DRÜCKER MOD. 516 CHROM POLIERT.
 ДВЕ РАСПASHНЫЕ СТВОРКИ ДВЕРИ КРАСНОГО ГЛЯНЦЕВОГО ЦВЕТА,
 РАСКЛАДКИ 4 ММ ГЛЯНЦЕВЫЕ, ХРОМИРОВАННЫЕ, РУЧКИ МОД. 516 ХРОМИРОВАННЫЕ, ГЛЯНЦЕВЫЕ.

MOD. 1PAL

COLORE ROSSO RUBINO LUCIDO
 COLOUR RUBY RED GLOSS
 COLORIS ROUGE RUBIS BRILLANT
 ROJO RUBÍ BRILLANTE
 FARBE RUBINROT HOCHGLANZ
 РУБИНОВЫЙ ГЛЯНЦЕВЫЙ ЦВЕТ



Modelli . Models . Modèles . Modelos . Modelle . Модели


1PAL

1F

2F

3F

5F

1V2007

1TV



SMART 1PAL VERSIONE SALVASPAZIO
 SMART 1PAL SPACE-SAVING VERSION WITH 2 LEAVES
 SMART 1PAL VERSION ÉCONOMISEUR D'ESPACE
 SMART 1PAL VERSION AHORRO ESPACIO
 SMART 1PAL PLATZSPARENDE LÖSUNG
 SMART 1PAL КОМПАКТНЫЙ ВАРИАНТ

LA COLLEZIONE SMART È DISPONIBILE ANCHE NELLA PARTICOLARE VERSIONE SALVASPAZIO, A DUE ANTE, CHE PERMETTE UNA ULTERIORE RIDUZIONE DELL'INGOMBRO DI APERTURA. TALE VERSIONE È DISPONIBILE PER TUTTI I MODELLI DELLA COLLEZIONE, AD ESCLUSIONE DEL MODELLO 1V2007.
 THE SMART COLLECTION IS ALSO AVAILABLE IN A SPECIAL "SPACE-SAVING" MODEL WITH TWO LEAVES TO FURTHER REDUCE THE DOOR OPENING RANGE. THIS VERSION IS AVAILABLE FOR ALL MODELS IN THE COLLECTION, EXCEPT MODEL 1V2007.
 LA COLLECTION SMART EST ÉGALEMENT DISPONIBLE DANS LA VERSION "ÉCONOMISEUR D'ESPACE" A DEUX PORTES QUI PERMET UNE REDUCTION ULTERIEURE DE L'ENCOMBREMENT A L'OUVERTURE DES PORTES. CETTE VERSION EST DISPONIBLE POUR TOUS LES MODELES DE LA COLLECTION A L'EXCEPTION DU MODELE 1V2007.
 LA COLECCIÓN SMART TAMBIÉN SE REALIZA EN LA VERSIÓN ESPECIAL "AHORRO ESPACIO" DE DOS PUERTAS, QUE PERMITE REDUCIR AÚN MÁS EL ESPACIO NECESARIO PARA LA APERTURA. ESTA VERSIÓN PUEDE APLICARSE A TODOS LOS MODELOS DE LA COLECCIÓN, EXCEPTO EL MODELO 1V2007.
 MIT AUSNAHME DES MODELLS 1V2007 SIND ALLE MODELLE DER KOLLEKTION SMART AUCH IN DER "PLATZSPARENDEN" ZWEIFÜGELIGEN AUSFÜHRUNG LIEFERBAR, DIE BEIM ÖFFNEN NOCH WENIGER PLATZ BENÖTIGT.
 КОЛЛЕКЦИЯ SMART ПРЕДЛАГАЕТСЯ ТАКЖЕ В СПЕЦИАЛЬНОМ КОМПАКТНОМ ВАРИАНТЕ С ДВУМЯ СТВОРКАМИ ДВЕРИ, ПОЗВОЛЯЮЩИМИ ДОПОЛНИТЕЛЬНО УМЕНЬШИТЬ РАЗМЕРЫ ПРИ ОТКРЫТИИ. ЭТОТ ВАРИАНТ ИМЕЕТСЯ ДЛЯ ВСЕХ МОДЕЛЕЙ КОЛЛЕКЦИИ, ЗА ИСКЛЮЧЕНИЕМ МОДЕЛИ 1V2007.

Colori . Colours . Coloris . Colores . Farben . Цвета


BIANCO LUCIDO
 WHITE GLOSS
 BLANC BRILLANT
 BLANCO BRILLANTE
 WEISS HOCHGLANZ
 БЕЛЫЙ ГЛЯНЦЕВЫЙ

AVORIO LUCIDO
 IVORY GLOSS
 IVOIRE BRILLANT
 MARFIL BRILLANTE
 ELFENBEIN HOCHGLANZ
 ЦВЕТ СЛОНОВЬЕЙ КОСТИ
 ГЛЯНЦЕВЫЙ

ROSSO LUCIDO
 RED GLOSS
 ROUGE BRILLANT
 ROJO BRILLANTE
 ROT HOCHGLANZ
 КРАСНЫЙ ГЛЯНЦЕВЫЙ

ROSSO RUBINO LUCIDO
 RUBY RED GLOSS
 ROUGE RUBIS BRILLANT
 ROJO RUBI BRILLANTE
 RUBINROT HOCHGLANZ
 РУБИНОВЫЙ ГЛЯНЦЕВЫЙ

NERO LUCIDO
 BLACK GLOSS
 NOIR BRILLANT
 NEGRO BRILLANTE
 SCHWARZ HOCHGLANZ
 ЧЕРНЫЙ ГЛЯНЦЕВЫЙ

ORO LUCIDO
 GOLD GLOSS
 OR BRILLANT
 DORADO BRILLANTE
 GOLD HOCHGLANZ
 ЗОЛОТОЙ ГЛЯНЦЕВЫЙ

ARGENTO LUCIDO
 SILVER GLOSS
 ARGENT BRILLANT
 PLATEADO BRILLANTE
 SILBER HOCHGLANZ
 СЕРЕБРЯНЫЙ ГЛЯНЦЕВЫЙ



EBANO LUCIDO
 EBONY GLOSS
 EBÈNE BRILLANT
 EBANO BRILLANTE
 EBENHOLZ HOCHGLANZ
 ЭБЕНИ ГЛЯНЦЕВЫЙ

ZEBRANO LUCIDO
 ZEBRANO GLOSS
 ZEBRANO BRILLANT
 ZEBRANO BRILLANTE
 ZEBRANO HOCHGLANZ
 ЗЕБРАНО ГЛЯНЦЕВЫЙ

ROVERE CHIARO LUCIDO
 LIGHT OAK GLOSS
 CHÈNE CLAIR BRILLANT
 ROBLE CLARO BRILLANTE
 EICHE HELL HOCHGLANZ
 СВЕТЛЫЙ ДУБ ГЛЯНЦЕВЫЙ

Cerniere . Hinges . Charnières . Bisagras . Bänder . Петли

TRE CERNIERE REGISTRABILI GARANTISCONO LA PERFETTA FUNZIONALITÀ, LA STABILITÀ NEL TEMPO E LA ROTAZIONE DELLA ANTE DI 180°.
 THREE ADJUSTABLE HINGES OFFER PERFECT FUNCTIONALITY, DURABILITY AND 180° DOOR LEAF ROTATION.
 TROIS CHARNIÈRES RÉGLABLES GARANTISSENT FONCTIONNALITÉ OPTIMALE, STABILITÉ DANS LE TEMPS ET ROTATION DES PORTES À 180°.
 TRES BISAGRAS REGULABLES QUE GARANTI ZAN LA PERFECTA FUNCIONALIDAD, LA ESTABILIDAD EN EL TIEMPO Y LA ROTACIÓN DE LA PUERTA EN 180°.
 DREI VERSTELLBARE BÄNDER GEWÄHRLEISTEN PERFERTE FUNKTIONALITÄT, STABILITÄT UND HALTBARKEIT, 180°-DREHBEWEGUNG.
 ТРИ РЕГУЛИРУЕМЫЕ ПЕТЛИ ОБЕСПЕЧИВАЮТ ИДЕАЛЬНУЮ ЭКСПЛУАТАЦИЮ, СТАБИЛЬНОСТЬ С ТЕЧЕНИЕМ ВРЕМЕНИ И ВРАЩЕНИЕ ДВЕРЕЙ НА 180°.



SERRATURA MAGNETICA
 MAGNETIC LOCK
 SERRURE MAGNÉTIQUE
 CERRADURA MAGNÉTICA
 MAGNETSCHLOSS
 МАГНИТНЫЙ ЗАМОК

